



Disclaimer: unless otherwise agreed by the Council of UPOV, only documents that have been adopted by the Council of UPOV and that have not been superseded can represent UPOV policies or guidance.

This document has been scanned from a paper copy and may have some discrepancies from the original document.

Avertissement: sauf si le Conseil de l'UPOV en décide autrement, seuls les documents adoptés par le Conseil de l'UPOV n'ayant pas été remplacés peuvent représenter les principes ou les orientations de l'UPOV.

Ce document a été numérisé à partir d'une copie papier et peut contenir des différences avec le document original.

Allgemeiner Haftungsausschluß: Sofern nicht anders vom Rat der UPOV vereinbart, geben nur Dokumente, die vom Rat der UPOV angenommen und nicht ersetzt wurden, Grundsätze oder eine Anleitung der UPOV wieder.

Dieses Dokument wurde von einer Papierkopie gescannt und könnte Abweichungen vom Originaldokument aufweisen.

Descargo de responsabilidad: salvo que el Consejo de la UPOV decida de otro modo, solo se considerarán documentos de políticas u orientaciones de la UPOV los que hayan sido aprobados por el Consejo de la UPOV y no hayan sido reemplazados.

Este documento ha sido escaneado a partir de una copia en papel y puede que existan divergencias en relación con el documento original.

INTERNATIONALER VERBAND ZUM SCHUTZ VON PFLANZENZÜCHTUNGEN

GENEVE

VERWALTUNGS- UND RECHTSAUSSCHUSS

Vierundzwanzigste Tagung
Genf, 10. bis 13. April 1989

UNTERLAGEN FÜR DIE VIERTE SITZUNG
MIT INTERNATIONALEN ORGANISATIONEN

Vom Verbandsbüro verfasstes Dokument

1. Die vierte Sitzung mit internationalen Organisationen, die für den 9. Oktober 1989 geplant ist, wird nur einen Punkt auf ihrer Tagesordnung haben, nämlich die Revision des Übereinkommens (sofern der Beratende Ausschuss nicht anderweitig entscheidet).

2. Zwei der internationalen nichtamtlichen Organisationen, die regelmässig zu den Sitzungen mit internationalen Organisationen eingeladen werden, die ASSINSEL und FIS, werden ihren Jahreskongress Ende Mai bzw. Anfang Juni abhalten, d. h. in der siebten Woche nach der Tagung des Verwaltungs- und Rechtsausschusses. Im Hinblick auf die für die Vorbereitung und Verteilung von Dokumenten sowie für die Diskussionen innerhalb der nationalen Berufsverbände nötige Zeit schlägt das Verbandsbüro vor, dass die Unterlagen für die vierte Sitzung mit internationalen Organisationen wie folgt erstellt werden:

i) Sollte Dokument CAJ/XXIV/2 nach der Tagung des Verwaltungs- und Rechtsausschusses nur geringfügig abgeändert werden, um den letzten Stand der Erörterungen wiederzugeben, dann könnten die Unterlagen aus diesem abgeänderten Dokument bestehen.

ii) Sollte Dokument CAJ/XXIV/2 erheblich abgeändert werden müssen, dann wäre es vorteilhafter, den Organisationen dieses Dokument ohne Änderungen, jedoch mit einer kurzen Aufstellung der wesentlichen Änderungen vorzulegen.

3. Dem Ausschuss wird anheimgegeben, dem Beratenden Ausschuss eine Empfehlung zu diesem Vorschlag abzugeben.

[Ende des Dokuments]